europass



Enikő PÁL

Email address: paleniko@uni.sapientia.ro

WORK EXPERIENCE

Sapientia Hungarian University of Transylvania – Faculty of Economics, Socio-Human Sciences and Engineering, Miercurea Ciuc, Romania

Assistant professor, PhD

[2015 – Current]

Teaching activity:

- The History of Romanian Language (course and seminar for BA Philology students)
- Contemporary Romanian Language (course and seminar for BA Philology students)
- Introduction to General Linguistics (seminar for BA Philology students)
- Comparative Linguistics (seminar for BA Philology students)
- Romanian as a Foreign Language (practical seminar for BA students in Economics and Engineering)
- Teaching Romanian Language and Literature (seminar for students in Teacher Training)
- Simultaneous and Consecutive Translation and Interpretation (from Hungarian to Romanian) (course and seminar for MA students).

Research activity.

Sapientia Hungarian University of Transylvania – Cluj-Napoca, Romania

Member of editorial team

[01/09/2020 – Current]

Issue editor of *Acta Universitatis Sapientiae,* series *Philologica*, no.1, ISSN 2067-5151, https://acta.sapientia.ro/en/series/philologica.

Sapientia Hungarian University of Transylvania – Faculty of Economics, Socio-Human Sciences and Engineering, Miercurea Ciuc, Romania

Assistant lecturer, PhD

[2010 – 2014]

Teaching activity and research.

Sapientia Hungarian University of Transylvania – Faculty of Economics and Human Sciences, Miercurea Cuc, Romania

Associate lecturer

[2007 – 2009]

Teaching activity and research.

"Benedek Elek" Pedagogical High School – Odorheiu Secuiesc, Romania

Romanian Language and Literature Teacher

[2006 – 2010]

Teaching activity.

EDUCATION AND TRAINING

PhD (Doctoral Studies)

Doctoral School of Philological Studies, "Alexandru Ioan Cuza" University, Iași [2010 – 2013]

City: Iași | **Country:** Romania | **Field(s) of study:** Philology | **Final grade:** Summa cum laude | **Thesis:** Influența limbii maghiare asupra limbii române. Perioada veche

MA (Master of Arts)

"Transilvania" University, Brașov [2006 – 2008]

City: Brașov | **Country:** Romania | **Field(s) of study:** Language sciences and communication

BA (Bachelor of Arts)

University of București, Faculty of Letters [2002 – 2006]

City: graduate of Sapientia Hungarian University of Transylvania, Miercurea Cuc | **Country:** Romania | **Field(s) of study:** Romanian language and literature – English language and literature

COURSES, TRAINING, CERTIFICATES

[17/08/2026 – 21/08/2026]

Literary Translation Seminar

Hungarian Translators' House Foundation, Balatonfüred, Hungary

[2025]

Trainer

- 2025: Trainers' Training within the Erasmus + project Oktatási Világpolgárok: Nemzetközi Szemlélet a Tanító- és Tanárképzésben– OkTáv (Educational Cosmopolitans: International Perspectives in Teacher Training– OkTáv; project number: 2024-1-HU01-KA220-HED-000248326), organized by the **Teacher Training Institute** of Sapientia Hungarian University of Transylvania, in Miercurea Ciuc, between September 1-4, 2025 (see the project website::https://www.oktavproject.eu/)

[2013 – Current]

ECL Examiner

- 2013 - currently: advanced training courses within the ECL (European Consortium for the Certificate of Attainment in Modern Languages) examiner/evaluator training, certificate obtained at the National Examination Center - Amőba Training Center, Sfântu Gheorghe

[2010]

Teaching Definitivation Certificate

- 2010: Teaching certification exam for teaching Romanian language and literature

LANGUAGE SKILLS

Mother tongue(s): Hungarian

Other language(s):

Romanian

LISTENING C2 **READING** C2 **WRITING** C2

SPOKEN PRODUCTION C2 **SPOKEN INTERACTION** C2

English

LISTENING C2 **READING** C2 **WRITING** C2

SPOKEN PRODUCTION C2 **SPOKEN INTERACTION** C2

Spanish

LISTENING B1 **READING** B1 **WRITING** B1

SPOKEN PRODUCTION B1 **SPOKEN INTERACTION** B1

French

LISTENING A2 **READING** A2 **WRITING** A2

SPOKEN PRODUCTION A2 **SPOKEN INTERACTION** A2

Levels: A1 and A2: Basic user; B1 and B2: Independent user; C1 and C2: Proficient user

SKILLS

Digital skills / Internet browsing / Social media / Microsoft Office (Excel, Power Point, Word) / Google Classroom

PROJECTS

RESEARCH PROJECTS (Selection)

- 01. 10. 2024 - ongoing, researcher in *Educational Cosmopolitans: International Perspectives in Teacher Training–OkTáv* (Erasmus + KA2 project, Project number: 2024-1-HU01-KA220-HED-000248326)
- 01. 10. 2020 - ongoing, researcher in *ITLR – O istorie a traducerilor în limba română – secolele XVI-XX* [A History of Translations into Romanian – 16th–20th centuries], project initiated by „Ștefan cel Mare" University, Suceava (cf. O.M.E.N. no 3694/2019 and O.M.E.N nr. 3132/2020 **–** see website: *https://itlr.usv.ro/*)
- 01. 09. 2018 – 31. 08. 2020: researcher in *Cultural knowledge and language competences as a means to develop the 21st century skills* (Erasmus+ KA2 project, Project number: 2018-1-HR01-KA204-047430)
- 01. 09. 2016 - 31. 08. 2018: researcher in *Language skills and intercultural issues in the hospitality industry: unity in diversity in the EU labour market* (Erasmus+ KA2 project, Agreement no. 2016-1-HR01-KA202-022160)
- 01. 09. 2014 - 31. 08. 2016: researcher in *Key Skills for European Union Hotel Staff* (Erasmus+ KA2 project, Agreement no.2014-1-HR01-KA204-007224)
- 2010-2012, researcher in the documentation work for the Romanian Academy's priority project, the *Dictionary of the Romanian Language* (DLR), Letter C, carried out within the Department of Lexicology – Lexicography, at the "A. Philippide" Institute of Romanian Philology, Iași

AFFILIATIONS

[Current]

Scientific and professional organisations

- PedPsi Research Center, Teacher Training Institute, Sapientia University (2022 – Present)
- "Intercultural Confluences" Research Center, Sapientia Hungarian University of Transylvania (2017 – Present)
- Hungarian Academy of Sciences Doctoral Body (2016 – Present)
- EME - Transylvanian Museum Society (2006 – Present)
- RMPSZ – Union of Hungarian Teachers in Romania (2006 – Present)

SCIENTIFIC ACTIVITY

Publications and other scientific activities

See Appendix - List of publications, conference lectures, translations, and other editorial work..

Miercurea Ciuc, 14/09/2026